



PARLIMEN MALAYSIA



RANG UNDANG-UNDANG

Akta Makanan 1982

DR.11/1982

D.R. 11/82

Naskhah sahih—Bahasa Malaysia

RANG UNDANG-UNDANG MAKANAN 1982

SUSUNAN KLAUSA

BAHAGIAN I

PERMULAAN

Klausa

1. Tajuk ringkas, pemakaian dan mula berkuatkuasa.
2. Tafsiran.

BAHAGIAN II

PENTADBIRAN DAN PENGUATKUASAAN

3. Perlantikan juruanalisis dan pegawai berkuasa.
4. Kuasa pegawai berkuasa.
5. Kuasa mengambil sampel.
6. Prosedur mengambil sampel.
7. Perakuan juruanalisis.
8. Kuasa meminta maklumat.
9. Kuasa Ketua Pengarah mendapatkan butir-butir mengenai ramuan makanan tertentu.
10. Pengarah boleh memerintahkan supaya premis atau perkakas berada dalam keadaan bersih dan suci.
11. Penutupan premis tak suci.
12. Sabitan disiarkan dalam akhbar.

BAHAGIAN III

KESALAHAN DAN KETERANGAN

13. Pengadukan.
14. Larangan terhadap penjualan makanan yang bukan dari jenis, bahan atau kualiti yang diminta.
15. Pelabelan dll. yang tidak menepati standard makanan.
16. Pelabelan yang palsu.
17. Iklan.

Klausa

18. Kuasa mahkamah memerintahkan lesen dibatalkan dan makanan dilupuskan.
19. Pendakwaan.
20. Perakuan juruanalisis hendaklah menjadi keterangan prima facie.
21. Mahkamah boleh memerintahkan juruanalisis bebas membuat analisis.
22. Anggapan jualan, dsb.
23. Tidak menjadi pembelaan jika kesalahan dilakukan dengan tidak sengaja.
24. Penjualan dll. oleh ejen atau pengkhidmat.
25. Anggapan menjual makanan untuk makanan manusia.
26. Tak menzahirkan maklumat.
27. Proses pengilangan dan rahsia perdagangan.
28. Tanggungan pengimport, pengilang atau pembungkus.

BAHAGIAN IV

PENGIMPORTAN, WARANTI DAN PEMBELAAN

29. Pengimportan.
30. Waranti.
31. Waranti bertulis menjadi pembelaan yang memadai.
32. Penalti kerana waranti palsu.

BAHAGIAN V

PERUNTUKAN PELBAGAI

33. Kuasa mengkompaun.
34. Kuasa membuat peraturan-peraturan.
35. Pemansuhan dan kecualian.
36. Perluasan pemakaian Akta.

RANG UNDANG-UNDANG

bernama

Suatu Akta bagi melindungi orang ramai terhadap bahayanya di segi kesihatan dan penipuan pada penyediaan, penjualan dan penggunaan makanan, dan mengenai perkara-perkara yang bersampingan atau berkaitan dengannya.

MAKA INILAH DIPERBUAT UNDANG-UNDANG oleh Duli Yang Maha Mulia Seri Paduka Baginda Yang di-Pertuan Agong dengan nasihat dan persetujuan Dewan Negara dan Dewan Rakyat yang bersidang dalam Parlimen, dan dengan kuasa daripadanya, seperti berikut :

BAHAGIAN I

PERMULAAN

1. (1) Akta ini bolehlah dinamakan Akta Makanan 1982 dan terpakai di seluruh Malaysia.

Tajuk ringkas, pemakaian dan mula berkuatkuasa.

(2) Akta ini hendaklah mula berkuatkuasa pada tarikh yang ditetapkan oleh Menteri melalui pemberitahuan dalam *Warta* dan Menteri boleh menetapkan tarikh-tarikh yang berlainan bagi mula berkuatkuasanya Akta ini bagi Negeri-Negeri yang berlainan dalam Malaysia atau bagi peruntukan-peruntukan yang berlainan dalam Akta ini.

2. Dalam Akta ini, melainkan jika konteksnya menghendaki makna yang lain—

Tafsiran.

“bahan sayuran” ertinya apa-apa pokok atau bahagian sesuatu pokok, dan meliputi batang, akar, kulit, ubi, rizom, daun, tangkai, jambak bunga, tunas, pucuk, bunga, buah dan benih atau patinya;

“binatang” meliputi apa-apa jua binatang berkaki empat atau burung sama ada peliharaan atau sebaliknya, ikan, haiwan reptilia atau serangga, kesemua atau sebahagiannya diguna untuk makanan manusia;

“bungkusan” meliputi apa-apa benda atau apa-apa cara yang makanan dikotak, ditutup, dimasukkan, diisi, diletakkan atau selainnya dipakkan dengan apajua cara seluruhnya atau sebahagiannya dan meliputi apa-apa jua jenis bakul, baldi, dulang atau bekas sama ada terbuka atau tertutup;

“iklan” meliputi apa-apa gambaran dengan apajua cara bagi maksud memajukan secara langsung atau secara tak langsung penjualan atau lain-lain pelupusan akan apa jua makanan;

“import” ertinya membawa masuk atau menyebabkan dibawa masuk ke dalam Malaysia ikut darat, air atau udara bagi maksud jualan dari mana-mana tempat di luar Malaysia tetapi tidak meliputi membawa masuk ke dalam Malaysia akan apa-apa makanan yang dibuktikan adalah dimaksudkan untuk dibawa ke luar Malaysia dalam kenderaan, vesel atau pesawat udara itu juga yang membawa masuk makanan itu ke dalam Malaysia tanpa memindahkapal atau mendarat di mana-mana;

“juruanalisis” ertinya seseorang juruanalisis yang dilantik di bawah seksyen 3;

“keraian” meliputi apa-apa perhimpunan sosial atau lain-lain corak perhimpunan, hiburan, pesta, pameran, pertunjukan, permainan, pertandingan, sukan atau ujian kemahiran;

“Ketua Pengarah” ertinya Ketua Pengarah Kesihatan, Kementerian Kesihatan;

“label” meliputi apa-apa tek, janama, tanda, benda bergambar atau lain-lain perkara perihalan, yang bertulis, bercetak, berstensil, bertanda, bercat, bercetak timbul atau dicap pada apa-apa makanan atau dilekatkan pada apa-apa makanan atau dimasukkan ke dalam makanan menjadi sebahagian daripada makanan atau disertakan dengan apa-apa makanan;

“lak” meliputi penahanan secara pukal apa-apa makanan yang sampelnya telah diambil untuk analisis, sementara menanti keputusan analisis itu;

“makanan” meliputi setiap barang yang dikilang, dijual atau diberi gambaran untuk digunakan sebagai makanan atau minuman untuk kegunaan manusia atau yang masuk pada atau digunakan dalam campuran, penyediaan, pengawetan apa-apa makanan atau minuman dan meliputi gula-gula, benda-benda kunyahan dan apa-apa ramuan bagi makanan, minuman, gula-gula atau benda-benda kunyahan itu;

“makmal diluluskan” ertinya sesuatu makmal yang diluluskan oleh Menteri;

“menjual” meliputi menawar, menyimpan, mendedah untuk jualan, mengirim, mengangkut, menyerah atau menyedia untuk jualan atau tukarganti, melupuskan untuk apa-apa jua balasan, atau mengirim, mengangkut atau menyerahkan menurut jualan, tukarganti atau pelupusan itu;

“pegawai berkuasa” ertinya mana-mana pegawai kesihatan perubatan atau mana-mana inspektor kesihatan dari Kementerian Kesihatan atau dari mana-mana pihak berkuasa tempatan, atau mana-mana orang berkelayakan yang sesuai, yang dilantik oleh Menteri menjadi seorang pegawai berkuasa di bawah seksyen 3;

“pemeriksaan doktor” meliputi pemeriksaan jasmani, mikrobiologikal, kimia, serologikal dan radiologikal, dan pemeriksaan itu boleh meliputi pengambilan specimen dari apa-apa bendalir badan, tisu atau benda buangan untuk pemeriksaan atau analisis;

“Pengarah” ertinya Pengarah Perkhidmatan Kesihatan, Kementerian Kesihatan;

“pengimport” meliputi mana-mana orang yang, sama ada sebagai pemunya, konsainor, konsaini, ejen atau broker, ada memiliki, atau sebaliknya adalah berhak menjaga atau mengawal, makanan importan itu;

“penyediaan” meliputi pengilangan, pemprosesan dan apajua bentuk pengawetan;

“perkakas” meliputi kesemua atau mana-mana bahagian dari apa-apa alat perkakas, jentera, instrumen, radas atau barang yang digunakan atau dimaksud untuk digunakan, pada atau bagi membuat, menyedia, menyimpan, menjual atau membekalkan apa-apa makanan;

“premis” meliputi—

- (a) apa-apa bangunan atau khemah atau apa-apa struktur lain, kekal atau sebaliknya berserta dengan tanah di mana terletakanya bangunan, khemah atau lain-lain struktur itu dan mana-mana tanah bersempadanan yang digunakan berkaitan dengannya dan apa-apa kenderaan, pengangkutan, vesel atau pesawat udara; dan
- (b) bagi maksud-maksud seksyen 4, sesuatu lebu, tanah lapang atau tempat peranginan awam atau basikal atau apa-apa kenderaan yang diguna untuk atau berkaitan dengan penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan, pengangkutan, pengedaran atau penjualan apa-apa makanan.

BAHAGIAN II

PENTADBIRAN DAN PENGUATKUASAAN

Perlantikan
jruanalisis
dan pegawai
berkuasa.

3. (1) Menteri boleh melantik seberapa ramai Jruanalisis sebagaimana yang difikirkannya perlu bagi maksud-maksud Akta ini dan boleh membuat peraturan-peraturan mengenai kelayakan, kelakuan dan tugas mereka, dan hendaklah menyediakan atau menyebabkan disediakan suatu senarai jruanalisis yang dilantik itu dan menyemaknya semula mengikut kehendak hal keadaan.

(2) Menteri boleh melantik seberapa ramai pegawai berkuasa sebagaimana yang difikirkannya perlu bagi maksud-maksud Akta ini dan tiap-tiap pegawai berkuasa itu hendaklah diberi Perakuan Kuasa dan perakuan itu boleh dalam mana-mana prosiding undang-undang di bawah Akta ini diterima sebagai keterangan dan hendaklah menjadi keterangan *prima facie* mengenai fakta-fakta yang diperakui itu.

(3) Menteri boleh, berhubungan dengan apa-apa perkara yang pada hematnya menjejaskan kepentingan am pengguna, memberi kuasa kepada mana-mana pegawai awam untuk mendapatkan bagi maksud analisis sampel apa-apa makanan, dan dengan itu pegawai tersebut hendaklah mempunyai segala kuasa yang dipunyai oleh seorang pegawai berkuasa di bawah Akta ini, dan Akta ini terpakai seolah-olah pegawai itu adalah seorang pegawai berkuasa.

(4) Juruanalisis dan pegawai berkuasa yang dilantik di bawah seksyen ini hendaklah disifatkan sebagai pengkhidmat awam dalam erti Kanun Keseksaan.

N.M.B.
Bab 45.

4. (1) Seseorang pegawai berkuasa boleh, pada bila-bila waktu yang munasabah bagi melaksanakan dengan patut dan lebih baik kewajipannya—

Kuasa
pegawai
berkuasa.

(a) memasuki mana-mana premis di mana dia mempercayai apa-apa makanan yang Akta ini terpakai baginya adalah disediakan, diawet, dibungkus, disimpan, dikirimkan, diedarkan atau dijual, memeriksa mana-mana makanan itu dan mengambil sampelnya dan memeriksa apa-apa jua yang dia mempercayai digunakan, atau boleh digunakan bagi penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan, pengiriman, pengedaran atau penjualan itu;

(b) minta berhenti, menggeledah atau menahan mana-mana pesawat udara, kapal atau kenderaan yang di dalamnya dia mempercayai ada sebab-sebab yang munasabah bahawa mana-mana makanan yang Akta ini terpakai baginya sedang dikirimkan dan memeriksa mana-mana makanan itu dan mengambil sampelnya bagi maksud-maksud Akta ini;

(c) membuka dan memeriksa apa-apa bungkusan yang dia mempercayai mengandungi apa-apa makanan yang Akta ini terpakai baginya;

(d) memeriksa apa-apa buku, dokumen atau lain-lain rekod yang didapati dalam mana-mana premis yang disebut dalam paragraf (a) yang dia mempercayai mengandungi apa-apa maklumat yang relevan dengan penguatkuasaan Akta ini berkenaan dengan apa-apa makanan yang Akta ini terpakai baginya dan membuat salinannya atau mengambil cabutan daripadanya;

(e) minta dikemukakan Kad Pengenalan Pendaftaran Negara, Sijil Pendaftaran Perniagaan atau apa-apa dokumen lain yang relevan yang dikehendaki oleh pegawai berkuasa itu;

(f) menyita dan menahan untuk seberapa lama yang perlu apa-apa makanan yang kerananya atau berhubungan dengannya dia mempercayai mana-mana peruntukan Akta ini telah dilang-gari; atau

(g) menanda, melak atau selainnya mendapatkan, menimbang, mengira atau menyukat apa-apa makanan atau perkakas yang penyediaan, penyimpanan, pengawetan, pembungkusan, pengiriman, pengedaran atau penjualannya adalah berlawanan atau nampaknya ber-lawanan dengan Akta ini.

(2) Seseorang pegawai berkuasa yang bertindak di bawah seksyen ini hendaklah, jika dikehendaki sedemi-kian, mengemukakan Perakuan Kuasanya.

(3) Mana-mana pemunya, penduduk atau orang yang menjaga mana-mana premis yang dimasuki oleh sese-orang pegawai berkuasa menurut paragraf (a) sub-seksyen (1), atau mana-mana orang yang dijumpai di dalamnya, yang tidak memberi kepada pegawai ber-kuasa itu segala bantuan munasabah yang boleh diberinya atau memberi kepadanya segala maklumat yang dikehendaki dengan munasabahnya, adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

(4) Mana-mana orang yang menghalang atau merin-tangi mana-mana pegawai berkuasa semasa dia men-jalankan kewajipannya atau menahan atau cuba menahan pegawai berkuasa itu daripada melaksanakan kewajipannya adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

(5) Seseorang pegawai berkuasa boleh menangkap tanpa waran mana-mana orang yang dia ada sebab mempercayai telah melakukan suatu kesalahan di bawah Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat

di bawahnya jika orang itu tidak memberi nama dan alamatnya atau ada alasan munasabah bagi mempercayai bahawa dia telah memberi nama atau alamat palsu atau bahawa mungkin dia akan melarikan diri :

Dengan syarat bahawa apabila seseorang itu telah ditangkap seperti tersebut di atas tadi dia hendaklah selepas itu dibicarakan sebagaimana diperuntukkan oleh Kanun Prosedur Jenayah.

(6) Mana-mana orang yang dengan diketahuinya membuat apa-apa pernyataan yang palsu atau menge-lirukan sama ada secara lisan atau secara bertulis kepada mana-mana pegawai berkuasa yang ditugas menjalankan kewajibannya adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

(7) Seseorang pegawai berkuasa hendaklah melepaskan apa-apa makanan yang disita olehnya apabila dia berpuas hati bahawa segala peruntukan Akta ini berkenaan dengannya itu telah dipatuhi.

(8) Jika seseorang pegawai berkuasa telah menyita apa-apa makanan dan pemunya atau orang yang memiliki makanan itu pada masa penyitaan itu mem-persetujui secara bertulis tentang pemusnahannya maka makanan itu boleh dimusnahkan atau selainnya dilupus-kan sebagaimana diarahkan oleh pegawai berkuasa itu dan jika pemunya atau orang itu tidak mempersetujui tentang pemusnahan makanan itu maka pegawai ber-kuasa itu boleh memohon kepada mahkamah untuk memusnahkan atau melupuskan makanan itu dan mahkamah boleh membuat suatu perintah sebagaimana yang difikirkannya patut walau pun pemunya atau orang itu tidak disabitkan atas apa-apa kesalahan berkaitan dengan makanan itu.

(9) Jika seseorang pegawai berkuasa telah menyita apa-apa makanan yang tidak tahan lama dan pemunya atau orang yang memiliki makanan itu pada masa penyitaan itu tidak mempersetujui secara bertulis tentang pemusnahannya maka tanggungjawab untuk penyimpanan dengan wajar makanan itu supaya ter-hindar dari kemerosotan, kerosakan atau kecurian, sementara menunggu keputusan mahkamah, terletak pada pemunya atau orang itu.

(10) Jika mana-mana makanan telah disita dan ditahan di bawah paragraf (f) subseksyen (1) dan pemunya telah disabitkan atas sesuatu kesalahan maka makanan itu boleh dimusnahkan atau selainnya dilupuskan sebagaimana yang diarahkan oleh mahkamah.

(11) Walau apa pun peruntukan lain dalam seksyen ini seorang pegawai berkuasa boleh memusnahkan apa-apa makanan di mana jua terdapat yang busuk, berbau atau membahayakan kesihatan atau makanan yang pengimportannya dilarang atau makanan yang diserahkan oleh pemunya untuk dimusnahkan apabila dibayar bayaran yang berpatutan.

(12) Mana-mana orang yang mengalih, mengubah atau mengganggu dengan apajua cara apa-apa makanan yang disita atau dilak di bawah Akta ini tanpa kuasa seseorang pegawai berkuasa adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

(13) Apa-apa makanan yang disita boleh atas opsen seorang pegawai berkuasa disimpan atau distor dalam premis di mana makanan itu disita atau boleh atas arahan seorang pegawai berkuasa dialihkan ke mana-mana tempat lain yang patut.

(14) Seseorang pegawai berkuasa boleh menghantar mana-mana makanan yang disita olehnya atau apa-apa sampel daripadanya atau apa-apa sampel lain yang diambil olehnya ke mana-mana makmal diluluskan untuk dianalisis atau diperiksa.

(15) Mana-mana pegawai berkuasa boleh hadir di mahkamah dan menjalankan apa-apa pendakwaan berkenaan dengan apa-apa kesalahan terhadap Akta ini.

Kuasa
mengambil
sampel.

5. (1) Apabila dibayar atau diberi kepada mana-mana orang yang menjual makanan atau kepada ejen atau pengkhidmatnya akan nilai pasaran semasa bagi makanan itu mana-mana pegawai berkuasa boleh di mana-mana tempat meminta dan memilih serta mengambil atau mendapatkan sampel makanan itu bagi maksud analisis.

(2) Seseorang pegawai berkuasa boleh di mana-mana tempat meminta dan memilih serta mengambil atau mendapatkan sampel bagi maksud analisis tanpa bayaran daripada mana-mana pengilang yang membuat makanan untuk jualan atau daripada mana-mana pengimport apa-apa makanan atau daripada ejen atau pengkhidmatnya.

(3) Mana-mana pegawai berkuasa itu boleh menghendaki orang itu atau ejen atau pengkhidmatnya supaya menunjukkan dan membenarkan pemeriksaan akan bungkusan dalam mana makanan itu disimpan pada masa itu dan mengambil daripadanya sampel yang diminta itu.

(4) Jika apa-apa makanan disimpan untuk jualan secara runcit dalam suatu bungkusan tak terbuka, tiada seorang pun boleh dikehendaki oleh mana-mana pegawai berkuasa supaya menjual kurang daripada keseluruhan kandungan bungkusan itu.

(5) Mana-mana orang yang enggan atau cuai mematuhi apa-apa permintaan atau kehendak yang dibuat oleh seorang pegawai berkuasa menurut seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

6. (1) Jika dimaksudkan untuk menghantar apa-apa sampel dari apa-apa makanan untuk analisis maka pegawai berkuasa yang membeli atau selainnya mendapatkan sampel itu hendaklah memberitahu penjual itu atau ejen atau pengkhidmatnya yang menjual makanan itu yang dia bermaksud hendak meminta seorang juruanalisis menganalisis sampel itu.

Prosedur mengambil sampel.

(2) Prosedur mengambil sampel dan menguruskannya hendaklah seperti yang ditetapkan melalui peraturan-peraturan.

7. (1) Perakuan juruanalisis hendaklah mengikut borang yang ditetapkan melalui peraturan-peraturan.

Perakuan juruanalisis.

(2) Jika apa-apa kaedah analisis telah ditetapkan melalui peraturan-peraturan bagi menganalisis apa-apa makanan maka juruanalisis hendaklah mengikuti kaedah yang ditetapkan dan dalam perakuan analisisnya hendaklah menyatakan bahawa dia telah mengikut kaedah yang ditetapkan itu.

(3) Satu salinan keputusan apa-apa analisis bagi apa-apa makanan yang diambil oleh seorang pegawai berkuasa boleh didapati daripada juruanalisis oleh orang yang daripadanya makanan yang dianalisis itu telah dibeli atau didapati apabila dibayar apa-apa fee yang ditetapkan.

(4) Tiada apa-apa salinan keputusan bagi apa-apa analisis yang dibuat di bawah Akta ini atau apa-apa cetak ulangannya boleh diperagakan atau diguna sebagai suatu iklan dan jika mana-mana orang yang memperagakan atau mengguna salinan atau cetak ulangan itu maka dia adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

Kuasa
meminta
maklumat.

8. (1) Jika mana-mana pegawai berkuasa berpendapat bahawa ada alasan yang munasabah bagi mengesyaki bahawa mana-mana orang ada memiliki apa-apa makanan atau lain-lain bahan atau apa-apa perkakas bagi maksud atau ada kaitan dengan penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan, pengirisan, pengedaran atau penjualan makanan dengan melanggar mana-mana peruntukan Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya maka dia boleh menghendaki orang itu supaya mengemukakan untuk pemeriksaannya apa-apa buku, dokumen atau lain-lain rekod atau apa-apa maklumat lain berhubungan dengan penerimaan, pemilikan, pembelian, penjualan atau penyerahan makanan itu atau lain-lain bahan atau apa-apa perkakas.

(2) Mana-mana pegawai berkuasa yang disebutkan dalam subseksyen (1) boleh membuat atau menyebabkan dibuat salinan atau cabutan daripada mana-mana buku, dokumen atau rekod itu, atau apa-apa maklumat lain dan salinan atau cabutan itu yang diperakui sedemikian oleh pegawai berkuasa itu hendaklah, melainkan jika dibuktikan sebaliknya, disifatkan sebagai salinan atau cabutan yang benar dan betul.

(3) Mana-mana orang yang enggan atau cuai mematuhi kehendak yang dibuat menurut seksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada satu tahun atau denda atau kedua-duanya.

(4) Mana-mana pegawai berkuasa yang—

- (a) tidak menyimpan rahsia mengenai semua perkara yang sampai kepada pengetahuannya pada melaksanakan kewajipan rasminya di bawah seksyen ini; atau
- (b) menyampaikan mana-mana perkara itu kepada sesiapa jua kecuali bagi maksud menguatkuasakan peruntukan-peruntukan Akta ini,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada tiga tahun atau denda atau kedua-duanya.

9. (1) Ketua Pengarah boleh setelah mendapat kelulusan secara bertulis daripada Menteri mengarahkan mana-mana orang yang pada tarikh arahan itu atau pada bila-bila masa berikutnya menjalankan suatu perniagaan yang meliputi pengeluaran, pengimportan atau penggunaan apa-apa bahan yang Akta ini terpakai baginya supaya memberi kepadanya, dalam suatu tempoh sebagaimana yang dinyatakan dalam arahan itu, apa-apa butir sebagaimana yang dinyatakan mengenai komposisi dan penggunaan mana-mana bahan yang dijual atau untuk dijual semasa menjalankan perniagaan itu atau diguna pada menyediakan makanan itu.

Kuasa
Ketua
Pengarah
mendapat-
kan butir-
butir
mengenai
ramuan
makanan
tertentu.

(2) Tanpa menjejaskan keluasan subseksyen (1), sesuatu arahan yang dibuat di bawahnya boleh menghendaki butir-butir berikut diberi berkenaan dengan apajua bahan, iaitu—

- (a) butir-butir komposisi dan formula kimia bagi bahan itu;
- (b) butir-butir bagaimana bahan itu digunakan atau dicadang hendak digunakan dalam menyediakan makanan;
- (c) butir-butir mengenai apa-apa penyiasatan yang dijalankan oleh orang yang menjalankan perniagaan yang berkenaan atau dijalankan dengan pengetahuannya, bagi maksud menentukan sama ada dan setakat mana bahan itu, atau apa-apa keluaran yang dihasilkan apabila bahan itu digunakan sebagaimana tersebut di atas tadi, adalah membahayakan kesihatan atau dengan apajua cara lain mengganggu kesihatan;

(d) butir-butir mengenai apa-apa penyiasatan atau soal-siasat yang dijalankan oleh orang yang menjalankan perniagaan yang berkenaan atau dijalankan dengan pengetahuannya, bagi maksud menentukan efek kumulatif kepada kesihatan seseorang yang makan bahan itu sebanyak yang lazim dimakan.

(3) Tiada apa-apa butir yang diberi mengikut arahan di bawah seksyen ini dan tiada apa-apa maklumat berhubungan dengan apa-apa perniagaan secara individu yang didapati melalui butir-butir itu boleh, tanpa terlebih dahulu mendapat izin secara bertulis daripada orang yang menjalankan perniagaan yang berkenaan, dizahirkan kecuali pada menjalankan dengan wajar akan kewajipannya di bawah Akta ini, dan mana-mana orang yang menzahirkan mana-mana butir atau maklumat itu bersalahan dengan subseksyen ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau denda atau kedua-duanya.

Pengarah boleh memerintahkan supaya premis atau perkakas berada dalam keadaan bersih dan suci.

10. (1) Jika Pengarah atau seseorang pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini berpuas hati mengikut pemeriksaannya sendiri atau laporan daripada seorang pegawai berkuasa bahawa mana-mana premis yang digunakan bagi atau berkaitan dengan penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan, pengiriman, pengedaran atau penjualan makanan, atau apa-apa perkakas yang digunakan bagi atau berkaitan dengan mana-mana maksud yang sedemikian itu berada dalam keadaan yang tak bersih dan tak suci sebagaimana dinyatakan dalam peraturan-peraturan, maka dia boleh, melalui suratcara secara bertulis kepada tuan-punya, pemunya atau penduduk premis sedemikian itu atau tuan-punya atau pemunya perkakas sedemikian itu, memerintahkan bahawa premis atau perkakas itu dibersihkan dan disucikan keadaannya hingga memuaskan hati pegawai berkuasa dalam suatu tempoh yang dinyatakan dalam suratcara itu.

(2) Jika selepas tamat tempoh tersebut, Pengarah atau seseorang pegawai yang diberikuasa olehnya dalam hal tertentu ini tidak puas hati bahawa premis atau perkakas yang dimaksudkan oleh perintah itu telah

dibersihkan dan disucikan keadaannya maka Pengarah atau pegawai itu boleh, melalui suratcara secara bertulis, menyampaikan kepada tuanpunya, pemunya atau penduduk premis itu atau tuanpunya atau pemunya perkakas itu, mengikut mana yang berkenaan, mengarahkan bahawa—

(a) premis itu tidak boleh disenggarakan bagi penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan atau penjualan apa-apa makanan atau, berkenaan dengan kenderaan, bagi pengiriman, pengedaran atau penjualan apa-apa makanan; dan

(b) perkakas itu tidak boleh digunakan dalam atau bagi menyediakan, mengawet, membungkus, mengendali, membekalkan makanan atau menghidangkan apa-apa makanan,

sehingga pegawai berkuasa telah memberi atau selainnya disifatkan telah memberi kepada tuanpunya, pemunya atau penduduk premis itu atau tuanpunya atau pemunya perkakas itu, mengikut mana yang berkenaan, suatu perakuan secara bertulis menyatakan bahawa premis atau perkakas itu telah dibersihkan dan disucikan keadaannya dan berada dalam keadaan bersih dan suci.

(3) Tuanpunya, pemunya atau penduduk mana-mana premis atau tuanpunya atau pemunya mana-mana perkakas yang perintah di bawah subseksyen (2) disampaikan kepadanya boleh pada bila-bila masa selepas perintah itu disampaikan meminta, secara bertulis, Pengarah atau seseorang pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini supaya menyebabkan premis atau perkakas itu diperiksa oleh seorang pegawai berkuasa di suatu tempat yang dinyatakan dalam surat permintaan itu.

(4) Jika permintaan dibuat sedemikian, premis atau perkakas yang dimaksudkan oleh permintaan itu hendaklah diperiksa oleh seorang pegawai berkuasa dalam tempoh tujuh hari selepas permintaan itu diterima oleh Pengarah atau pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini dan pegawai berkuasa yang menjalankan pemeriksaan itu hendaklah, jika dia berpuas hati bahawa premis atau perkakas itu telah dibersihkan dan disucikan keadaannya dan berada dalam

keadaan bersih dan suci, memberi kepada tuanpunya, pemunya atau penduduk premis atau tuanpunya atau pemunya perkakas itu, suatu perakuan yang bermaksud demikian.

(5) Jika permintaan dibuat sedemikian dan premis atau perkakas itu tidak diperiksa oleh seorang pegawai berkuasa dalam tempoh tujuh hari selepas permintaan itu diterima oleh Pengarah atau pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini, suatu perakuan mengenai premis atau perkakas itu hendaklah disifatkan sebagai telah diberi kepada tuanpunya, pemunya atau penduduk premis itu atau tuanpunya atau pemunya perkakas itu.

(6) Jika perintah di bawah subseksyen (2) telah disampaikan kepada tuanpunya, pemunya atau penduduk mana-mana premis atau kepada tuanpunya atau pemunya mana-mana perkakas dan perakuan baginya belum lagi kemudiannya diberi atau selainnya tidak disifatkan telah diberi maka mana-mana orang yang—

(a) menyimpan atau mengguna premis itu atau mana-mana bahagian daripada premis itu bagi penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan atau penjualan atau berkenaan dengan kenderaan, bagi pengiriman, pengedaran atau penjualan apa-apa makanan; atau

(b) menggunakan perkakas itu dalam atau bagi menyediakan, mengawet, membungkus, mengendali atau membekalkan apa-apa makanan atau menghidangkan apa-apa makanan,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau denda atau kedua-duanya.

Penutupan
premis
tak suci.

11. Pengarah atau seseorang pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini boleh secara bertulis memerintahkan penutupan serta-merta tidak lebih daripada empat belas hari mana-mana premis yang menyediakan atau menjual makanan di mana Pengarah atau pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini adalah berpendapat bahawa premis itu tidak dibersihkan dan disucikan keadaannya hingga mungkin mendatangkan bahaya kepada kesihatan, dan tuanpunya, pemunya atau penduduk premis yang tidak

mematuhi perintah itu adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau denda atau kedua-duanya.

12. Suatu pemberitahuan yang mengandungi nama dan pekerjaan mana-mana orang yang telah disabitkan atas sesuatu kesalahan terhadap Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya berserta dengan tempat atau tempat-tempat perniagaannya, jenis kesalahan dan denda, lucuthak dan lain-lain penalti yang dikenakan hendaklah, jika mahkamah memerintahkan sedemikian, disiarkan dalam mana-mana akhbar yang beredar di Malaysia atau di mana-mana bahagiannya, dan mahkamah itu selanjutnya hendaklah mengarahkan orang yang disabitkan itu supaya membayar kos penyarannya dan kos sedemikian itu hendaklah disifatkan seolah-olah ianya suatu denda yang dijatuhkan oleh mahkamah itu.

Sabitkan
disiarkan
dalam
akhbar.

BAHAGIAN III

KESALAHAN DAN KETERANGAN

13. (1) Mana-mana orang yang menyediakan atau menjual apa-apa makanan yang—

Pengadukan.

(a) ada dalam atau padanya apa-apa bahan yang beracun, merosakkan atau selainnya memudaratkan kesihatan;

(b) mengandungi keseluruhannya atau sebahagiannya apa-apa bahan atau bendasing yang berpenyakit, atau selainnya taklayak untuk dimakan manusia;

(c) dihasilkan daripada binatang yang berpenyakit atau binatang yang telah mati selain dari secara sembelih;

(d) dihasilkan daripada bahan sayuran yang berpenyakit; atau

(e) diadukkan,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau denda atau kedua-duanya.

(2) Pada menentukan bagi maksud seksyen ini sama ada apa-apa makanan adalah berbahaya kepada kesihatan, perhatian hendaklah diberi bukan sahaja tentang efek berkemungkinan akan makanan itu kepada kesihatan seseorang yang memakannya, tetapi juga tentang efek kumulatif berkemungkinan akan makanan yang pada keseluruhannya mengandungi kandungan yang sama kepada kesihatan seseorang yang makan makanan itu sebanyak yang lazim dimakan.

(3) Bagi maksud-maksud dan tanpa menjejaskan keluasan subseksyen (1) apa-apa makanan hendaklah disifatkan teraduk jika—

(a) ia mengandungi atau dicampuri atau dicairkan dengan apa-apa bahan yang dengan apajua cara menyusutkan sifat pemakanannya atau lain-lain sifat yang berfaedah berbanding dengan makanan itu dalam keadaan tulen, biasa atau tertentu dan dalam keadaan takmerosot dan baik atau yang dengan apajua cara lain dikendalikan atau boleh dikendalikan dengan mendatangkan mudarat atau kerugian kepada pembeli atau pengguna;

(b) apa-apa bahan atau ramuan telah dikeluarkan, kesemuanya atau sebahagiannya atau ditinggal daripada dikeluarkannya dan oleh sebab pengeluaran atau ketinggalan itu, sifat pemakanan atau lain-lain sifat berfaedah dalam makanan itu adalah kurang daripada sifat-sifat makanan itu dalam keadaannya yang tertentu, atau makanan itu dikendalikan atau boleh dikendalikan dengan mendatangkan mudarat atau kerugian kepada pembeli atau pengguna;

(c) ia mengandungi atau dicampuri atau dicairkan dengan apa-apa bahan yang nilai perdagangannya lebih rendah daripada nilai makanan itu dalam keadaan tulen, biasa atau tertentu dalam keadaan takmerosot dan baik;

(d) ia mengandungi apa-apa bahan yang penambahannya itu adalah dilarangkan oleh atau di bawah Akta ini;

(e) ia mengandungi apa-apa bahan yang bahagiannya adalah lebih besar daripada bahagian yang dibenarkan;

- (f) ia tidak mematuhi standard atau spesifikasi yang ditetapkan oleh mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini;
- (g) ia dicampuri, diwarnakan, diserbukkan, disalut, digandam, disediakan atau selainnya diawet dengan suatu cara yang menurutnya kerosakan atau kerendahan mutunya boleh disembunyikan;
- (h) ia mengandungi kesemuanya atau sebahagiannya binatang, bahan sayuran atau mineral atau lain-lain bahan yang kotor, terurai atau bangar atau mengandungi mana-mana bahagian dari binatang yang taklayak dijadikan makanan, sama ada dikilang atau tidak;
- (i) ia tercemar atau merosot atau rosak atau berpenyakit;
- (j) ia dalam bentuk bungkusan berlak dan bungkusan itu rosak dan tidak lagi dapat menjamin kandungannya dari tercemar atau merosot; atau
- (k) ia dibungkus dalam apa-apa bungkusan dan kandungan bungkusan itu seperti yang dibungkus pada mulanya telah dipindahkan kesemuanya atau sebahagiannya dan lain-lain kandungan telah dimasukkan dalam bungkusan itu.

14. (1) Mana-mana orang yang menjual apa-apa makanan yang bukannya dari jenis, atau bukannya dari bahan atau bukannya dari kualiti (sebagaimana dinyatakan di bawah Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya) bagi makanan yang diminta oleh pembeli adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau denda atau kedua-duanya.

(2) Jika peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta ini mengandungi peruntukan-peruntukan yang menetapkan standard apa-apa makanan atau komposisi atau melarang atau menyekat penambahan apa-apa bahan kepada apa-apa makanan maka pembeli makanan itu hendaklah, melainkan jika dibuktikan sebaliknya, disifatkan bagi maksud seksyen ini sebagai telah meminta makanan yang mematuhi peruntukan peraturan-peraturan yang sedemikian itu.

Larangan terhadap penjualan makanan yang bukan dari jenis, bahan atau kualiti yang diminta.

Pelabelan
dll. yang
tidak
menepati
standard
makanan.

15. Jika suatu standard telah ditetapkan bagi apa-apa makanan maka mana-mana orang yang membungkus, melabel atau mengiklankan, menyedia, apa-apa makanan yang tidak menepati standard itu, dengan sedemikian cara hingga mungkin makanan itu dikelirukan sebagai makanan dari standard yang ditetapkan adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada tiga tahun atau denda atau kedua-duanya.

Pelabelan
dll. yang
palsu.

16. Mana-mana orang yang menyedia, membungkus, melabel atau menjual apa-apa makanan dengan suatu cara yang palsu, mengelirukan atau memperdayakan berkenaan dengan sifat, jenis, nilai, bahan, kualiti, komposisi, merit atau keselamatan, kekuatan, ketulenan, berat, asal-usul, lama atau bahagian kandungannya atau bersalahan dengan mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada tiga tahun atau denda atau kedua-duanya.

Iklan.

17. (1) Seseorang adalah melakukan kesalahan jika, bagi maksud menyempurnakan atau menggalakkan penjualan apa-apa makanan, dia menyiarkan atau menyebabkan disiarkan, sama ada atas kehendaknya sendiri atau sebagai ejen atau pengkhidmat kepada orang yang minta disempurnakan atau digalakkan penjualan itu, apa-apa iklan berhubungan dengan atau mungkin menyebabkan mana-mana orang mempercayai bahawa iklan itu adalah berhubungan dengan makanan itu atau dengan apa-apa ramuan atau juzuknya, yang—

(a) secara langsung atau secara taklangsung layak atau tak konsisten dengan atau berlawanan dengan apa-apa butir yang dikehendaki oleh mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini supaya ditandakan pada atau dikepilkan kepada makanan itu atau ditandakan pada atau dikepilkan kepada mana-mana bungkusan yang mengandungi makanan yang sedemikian itu;

- (b) dilarang oleh mana-mana peraturan yang sedemikian itu daripada ditandakan pada atau dikepilkan kepada makanan yang sedemikian itu atau ditandakan pada atau dikepilkan kepada mana-mana bungkusan yang mengandungi makanan yang sedemikian itu;
- (c) meninggalkan dari nama atau perihal apa-apa makanan apajua perkataan atau perkataan-perkataan yang dikehendaki oleh mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini supaya dimasukkan ke dalam nama atau perihal yang ditandakan pada atau dikepilkan kepada makanan yang sedemikian itu atau ditandakan pada atau dikepilkan kepada mana-mana bungkusan yang mengandungi makanan yang sedemikian itu; atau
- (d) mungkin memperdaya pembeli berhubung dengan sifat, jenis, nilai, bahan, kualiti, kekuatan, ketulenan, komposisi, merit atau keselamatan, berat, bahagian kandungan, asal-usul, lama atau kesan apa-apa makanan atau apa-apa ramuan atau juzuknya,

adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada tiga tahun atau denda atau kedua-duanya.

(2) Seseorang yang menyiarkan atau menyebabkan disiarkan apa-apa iklan yang tidak mengandungi suatu pernyataan menerangkan nama sebenarnya orang yang olehnya atau bagi pihaknya iklan itu disiarkan dan alamat tempat perniagaan atau tempat kediamannya adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada tiga tahun atau denda atau kedua-duanya:

Dengan syarat bahawa jika orang itu suatu syarikat maka adalah mencukupi jika pernyataan itu menerangkan nama tempat di mana syarikat itu mempunyai pejabat berdaftarnya dan bukannya alamat tempat perniagaan syarikat itu.

(3) Tiada apa-apa jua dalam subseksyen (2)—

- (a) boleh dipakai berkenaan dengan apa-apa iklan yang disiarkan secara lisan atau dengan apa-apa cara mengeluarkan atau menghantar cahaya atau bunyi; atau

(b) boleh menyentuh kuatkuasa mana-mana peruntukan lain dalam Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya yang berhubungan dengan pelabelan makanan.

(4) Apa-apa pernyataan yang terkandung dalam iklan bagi apa-apa makanan yang berupa sebagai menerangkan nama orang yang olehnya atau bagi pihaknya iklan sedemikian itu disiarkan hendaklah, sehingga dibuktikan sebaliknya, menjadi keterangan cukup tentang nama orang yang sedemikian itu.

(5) Tiada apa-apa jua dalam seksyen ini boleh dipakai bagi apa-apa iklan yang mematuhi mana-mana peraturan yang dibuat di bawah Akta ini berhubungan dengan penzahiran atau selainnya tentang nama dan alamat tempat perniagaan atau tempat kediaman pengilang atau penjual makanan yang diiklankan atau ejen pengilang atau penjual itu.

Kuasa mahkamah memerintahkan lesen dibatalkan dan makanan dilupuskan.

18. (1) Apabila seseorang disabitkan atas sesuatu kesalahan di bawah Akta ini, maka mahkamah boleh, selain dari apa-apa penalti lain yang boleh dikenakan dengan sahnya, membatalkan apa-apa lesen yang dikeluarkan kepada orang itu di bawah Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya.

(2) Jika seseorang telah disabitkan atas suatu kesalahan di bawah Akta ini, mahkamah boleh memerintahkan supaya apa-apa makanan dari jenis yang serupa yang dipunyai atau dimiliki oleh orang sabitan itu atau apa-apa jua yang dijumpai bersama-sama dengan makanan yang sedemikian itu dilucuthak dan apabila perintah sedemikian itu dibuat makanan atau benda-benda yang sedemikian itu boleh dilupuskan sebagaimana yang diarahkan oleh mahkamah.

Pendakwaan.

19. (1) Jika seseorang juruanalisis, setelah menganalisis atau memeriksa apa-apa makanan yang Akta ini terpakai baginya, telah memberi suatu perakuan dan dari perakuan itu didapati bahawa suatu kesalahan di bawah Akta ini telah dilakukan maka pegawai berkuasa boleh menjalankan prosiding di bawah Akta ini di hadapan mana-mana mahkamah yang mempunyai bidangkuasa di tempat di mana makanan yang dijual itu telah sebenarnya disampaikan kepada pembeli atau sampelnya diambil.

(2) Jika apa-apa makanan telah dibeli atau didapati daripada mana-mana orang untuk analisis atau pemeriksaan, tiada apa-apa prosiding berkenaan dengan penjualan itu atau apa-apa kesalahan terhadap Akta ini boleh dimulakan selepas tamat tempoh sembilan puluh hari dari masa makanan itu dibeli atau didapati.

(3) Dalam apajua prosiding di bawah Akta ini, kandungan apa-apa bungkusan yang nampaknya kemas dan dalam keadaan asal bungkusannya oleh pengilang hendaklah, melainkan jika dibuktikan sebaliknya, disifatkan sebagai makanan dari perihal yang dinyatakan pada label itu.

20. Dalam apajua prosiding di bawah Akta ini sesuatu perakuan analisis yang berupa sebagai ditandatangani oleh juruanalisis boleh diterima sebagai keterangan prima facie tentang fakta-fakta yang dinyatakan dalam-nya dengan syarat bahawa—

Perakuan juruanalisis hendaklah menjadi keterangan prima facie.

(i) pihak yang terhadapnya perakuan itu dikemukakan mungkin menghendaki kehadiran juruanalisis itu bagi maksud pemeriksaan-balas; dan

(ii) tiada satu pun perakuan daripada juruanalisis boleh diterima sebagai keterangan melainkan jika pihak yang bermaksud hendak mengemukakannya telahpun sebelum perbicaraan itu memberi notis sepuluh hari genap tentang cadangan itu berserta dengan satu salinan perakuan itu, kepada pihak yang terhadapnya perakuan itu dimaksud hendak dikemukakan.

21. (1) Jika sesuatu sampel telah diambil dan didapati mengikut seksyen 5 atau diuruskan mengikut peraturan-peraturan yang dibuat di bawah seksyen itu, mahkamah yang di hadapannya apa-apa prosiding atas sesuatu kesalahan terhadap Akta ini dibicarakan boleh jika praktik di segi kemunasabahan dan tekniknya berbuat demikian dan atas permintaan mana-mana satu pihak dalam prosiding itu memerintahkan supaya bahagian sampel yang disimpan oleh pegawai berkuasa itu dihantar kepada juruanalisis lain untuk membuat analisis :

Mahkamah boleh memerintahkan juruanalisis bebas membuat analisis.

Dengan syarat bahawa pegawai berkuasa itu adalah dikehendaki menyimpan sebahagian dari sampel itu bagi maksud yang sedemikian itu.

(2) Mahkamah boleh memerintahkan pihak yang membuat permintaan itu supaya membayar kos bagi analisis itu.

22. Dalam apajua prosiding di bawah Akta ini—

(a) keterangan bahawa bungkusannya itu mengandungi apa-apa makanan yang Akta ini terpakai baginya mengandungi nama, alamat atau tanda berdaftar orang yang mengimport, mengilang atau membungkusnya hendaklah menjadi keterangan prima facie bahawa makanan yang sedemikian itu telah diimport, dikilang atau dibungkus, mengikut mana yang berkenaan, oleh orang tersebut itu;

(b) apa-apa bahan yang biasanya diguna untuk makanan manusia, yang dijual atau ditawarkan, didedahkan atau disimpan untuk dijual hendaklah, sehingga dibuktikan sebaliknya, dianggap sebagai telah dijual atau, mengikut mana yang berkenaan, dimaksudkan untuk dijual sebagai makanan manusia;

(c) apa-apa bahan yang biasanya diguna untuk makanan manusia yang terdapat di premis yang digunakan untuk menyedia, menyimpan atau menjual bahan itu dan apa-apa bahan yang biasanya diguna dalam mengilang keluaran-keluaran untuk makanan manusia yang didapati di premis yang digunakan untuk menyedia, menyimpan atau menjual keluaran-keluaran itu hendaklah, sehingga dibuktikan sebaliknya, dianggap sebagai dimaksudkan untuk dijual atau untuk mengilang keluaran-keluaran untuk dijual sebagai makanan manusia; dan

(d) apa-apa bahan yang boleh diguna dalam komposisi atau penyediaan apa-apa bahan yang biasanya diguna untuk makanan manusia yang terdapat di premis di mana bahan itu disediakan hendaklah, sehingga dibuktikan sebaliknya, dianggap sebagai dimaksudkan untuk penggunaan yang sedemikian itu.

23. Dalam sesuatu pendakwaan kerana menjual apa-apa makanan yang berlawanan dengan peruntukan-peruntukan Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya tidaklah menjadi pembelaan dengan menyatakan bahawa defendan tidak bertindak dengan sengaja melainkan jika dia juga membuktikan bahawa dia telah mengambil segala langkah yang munasabah untuk menentukan yang penjualan makanan itu tidak akan menjadi suatu kesalahan terhadap Akta ini atau terhadap mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya.

Tidak menjadi pembelaan jika kesalahan tidak dilakukan dengan sengaja.

24. (1) Bagi maksud-maksud Akta ini, tiap-tiap orang yang menyediakan, membungkus, melabel, mengiklan atau menjual apa-apa makanan hendaklah disifatkan berbuat demikian sama ada atas kehendaknya sendiri atau sebagai ejen atau pengkhidmat mana-mana orang lain.

Penjualan dll. oleh ejen atau pengkhidmat.

(2) Dalam sesuatu penyediaan, pembungkusan, pelabelan, pengiklanan atau penjualan oleh ejen atau pengkhidmat, prinsipal atau majikannya hendaklah menanggung liabiliti yang sama seolah-olah dia sendiri telah melaksanakan penyediaan, pembungkusan, pelabelan, pengiklanan atau penjualan itu.

25. (1) Apabila apa-apa makanan dijual atau didedahkan atau ditawarkan untuk dijual maka makanan itu hendaklah, melainkan jika dibuktikan sebaliknya, disifatkan sebagai dijual atau didedahkan atau ditawarkan untuk dijual sebagai makanan manusia.

Anggapan menjual makanan untuk makanan manusia.

(2) Pembelian dan penjualan sampel dari apa-apa makanan di bawah peruntukan-peruntukan Akta ini bagi maksud analisis hendaklah disifatkan sebagai pembelian dan penjualan makanan sedemikian itu sebagai makanan manusia melainkan penjual membuktikan bahawa sebahagian besar dari sampel yang telah diambil itu bukannya ditawarkan, didedahkan atau dimaksud untuk dijual sebagai makanan manusia.

(3) Bagi maksud-maksud Akta ini, tiap-tiap orang hendaklah disifatkan menjual atau bermaksud hendak menjual apa-apa makanan jika dia menjual atau bermaksud hendak menjual sebagai makanan manusia apa-apa makanan yang menjadi suatu juzuk dalam makanan yang sedemikian itu.

Tak
menzahirkan
maklumat.

26. (1) Tiada seorang pun pendakwa atau saksi dalam apa-apa pendakwaan di bawah Akta ini boleh dipaksa menzahirkan fakta yang dia menerima apa-apa maklumat atau jenis maklumat yang sedemikian itu atau nama mana-mana orang yang memberi maklumat sedemikian itu.

(2) Tiada seorang pun pegawai yang hadir sebagai pendakwa atau saksi boleh dipaksa mengemukakan apa-apa laporan atau dokumen sulit yang dibuat atau diterima olehnya atas sifat rasminya atau membuat apa-apa kenyataan berhubungan dengannya itu.

Proses
pengilangan
dan rahsia
perdagangan.

27. Mana-mana orang yang menzahirkan apa-apa maklumat yang didapati olehnya berkaitan dengan pentadbiran atau pelaksanaan Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya berhubungan dengan apa-apa proses pengilangan atau rahsia perdagangan yang diguna pada menjalankan apa-apa perdagangan, perindustrian atau proses tertentu adalah, melainkan jika penzahiran itu dibuat bagi maksud-maksud Akta ini atau mana-mana prosiding jenayah di bawah Akta ini atau dengan persetujuan orang yang menjalani perdagangan, perindustrian atau proses itu, melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada lima tahun atau denda atau kedua-duanya.

Tanggungjawab
pengimport,
pengilang
atau
pembungkus.

28. Jika makanan yang berkaitan dengannya terdapat pelanggaran terhadap mana-mana peruntukan Akta ini ada dijual dalam bungkusan tak terbuka maka mana-mana orang yang didapati dari apa jua pernyataan mengenainya atau terlampir kepadanya telah mengimport atau mengilang atau menyediakan makanan itu atau telah memasukkannya ke dalam bungkusan itu hendaklah, melainkan jika dia membuktikan sebaliknya, disifatkan sebagai telah mengimport, mengilang, menyediakan atau memasukkannya dan boleh dikenakan penalti yang sama seolah-olah dia telah sebenarnya menjual makanan itu.

BAHAGIAN IV

PENGIMPORAN, WARANTI DAN PEMBELAAN

29. (1) Tertakluk kepada peruntukan-peruntukan subseksyen (2) dan (3), pengimportan apa-apa makanan yang tidak mematuhi peruntukan-peruntukan Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya adalah dilarang.

Pengim-
portan.

(2) Jika sesuatu makanan yang hendak diimport ke dalam Malaysia adalah makanan diproses dalam bentuk sempurna dan jika dijual dalam Malaysia akan menjadi suatu kesalahan berhubungan dengan pelabelan maka makanan itu boleh diimport ke dalam Malaysia bagi maksud melabelkannya semula supaya peruntukan-peruntukan Akta ini berhubungan dengan pelabelan dipatuhi.

(3) Jika sesuatu makanan yang hendak diimport ke dalam Malaysia adalah makanan mentah atau separa proses dan jika dijual dalam Malaysia akan menjadi suatu kesalahan maka makanan itu boleh diimport ke dalam Malaysia bagi maksud memproses semula atau memperbaiki mutu makanan itu supaya peruntukan-peruntukan ini dipatuhi.

(4) Jika makanan yang sedemikian itu diimport ke dalam Malaysia bagi maksud-maksud pelabelan semula, pemprosesan semula atau perbaikan mutu dan makanan itu tidak dilabel semula, diproses semula atau diperbaiki mutunya dalam masa tiga bulan dari tarikh pengimportan, maka makanan itu hendaklah dieksport oleh pengeksport dalam tempoh dua bulan atau sesuatu tempoh lain yang akan ditentukan oleh Menteri dan jika makanan itu tidak dieksport sedemikian ia hendaklah dilucuthak dan dilupuskan sebagaimana yang diarahkan oleh Menteri.

(5) Pengarah boleh menghendaki pengimport supaya melabel semula atau memproses semula atau memperbaiki mutu makanan itu di suatu kawasan ditetapkan di bawah penyeliaan seorang pegawai berkuasa untuk memastikan bahawa pelabelan semula, pemprosesan semula atau perbaikan mutu makanan itu mematuhi peruntukan-peruntukan Akta ini.

(6) Menteri boleh mengecualikan mana-mana makanan atau kelas makanan daripada peruntukan-peruntukan seksyen ini.

Waranti.

30. (1) Tiada seorang pun pengilang atau pengedar atau peniaga apa-apa makanan yang ditetapkan oleh Menteri boleh menjual makanan sedemikian itu kepada mana-mana penjual melainkan waranti bertulis atau lain-lain pernyataan bertulis diberi yang menyatakan bahawa makanan itu mematuhi peruntukan-peruntukan Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya.

(2) Mana-mana orang yang melanggar peruntukan-peruntukan subseksyen (1) adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada tiga tahun atau denda atau kedua-duanya.

Waranti bertulis menjadi pembelaan yang memadai.

31. (1) Tertakluk kepada peruntukan-peruntukan seksyen ini, adalah menjadi suatu pembelaan yang memadai dalam apajua pendakwaan kerana sesuatu kesalahan di bawah Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya jika defendan membuktikan bahawa—

(a) dia membeli barang yang dijual olehnya berdasarkan waranti bertulis atau lain-lain pernyataan bertulis tentang jenis makanan yang dibeli dan ditandatangani oleh atau bagi pihak orang yang daripadanya defendan itu membelinya; dan

(b) dia tidak mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa makanan yang dijual itu tidak menepati waranti atau pernyataan bertulis itu; dan

(c) jika makanan itu telah sebenarnya menepati waranti atau pernyataan bertulis itu maka penjualan makanan itu oleh defendan tidak akan menjadi kesalahan yang dia dipertuduhkan itu.

(2) Tiada apa-apa waranti bertulis atau lain-lain pernyataan bertulis yang diberi atau dibuat oleh orang yang bermastautin di luar Malaysia boleh menjadi apa-apa pembelaan di bawah seksyen ini melainkan defendan membuktikan bahawa dia telah mengambil langkah-langkah yang munasabah bagi menentukan, dan telah sebenarnya mempercayai kebenaran perkara-perkara yang dinyatakan dalam waranti atau pernyataan bertulis itu.

(3) Tiada apa-apa waranti bertulis atau lain-lain pernyataan bertulis boleh menjadi apa-apa pembelaan dalam apa-apa pendakwaan melainkan defendan—

(a) telah dalam tempoh empat belas hari selepas penerimaan waranti atau pernyataan itu memberi satu salinannya kepada Pengarah atau mana-mana pegawai yang diberi kuasa olehnya dalam hal tertentu ini; dan

(b) telah dalam tempoh tujuh hari selepas penyampaian saman itu menyerahkan kepada pendakwa satu salinan waranti atau pernyataan itu berserta dengan notis bertulis yang menyatakan bahawa dia bermaksud hendak bergantung kepadanya dan menyebutkan nama dan alamat orang yang daripadanya dia menerimanya dan seraya itu juga menghantar melalui pos berdaftar suatu notis yang serupa itu tentang cadangannya kepada orang itu.

(4) Apabila defendan adalah seorang ejen atau pengkhidmat bagi seseorang yang membeli makanan di bawah suatu waranti atau pernyataan bertulis yang sedemikian itu maka dia adalah berhak mendapat faedah seksyen ini mengikut cara yang sama dan setakat yang sama seperti keadaan prinsipal atau majikannya, kiranya dia menjadi defendan:

Dengan syarat bahawa ejen atau pengkhidmat itu membuktikan selanjutnya bahawa dia tidak mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa makanan itu tidak menepati waranti atau pernyataan itu.

32. (1) Mana-mana orang yang berkenaan dengan sesuatu makanan yang dijual olehnya sebagai prinsipal atau ejen memberi kepada pembeli suatu waranti palsu secara bertulis adalah melakukan suatu kesalahan dan apabila disabitkan boleh dikenakan penjara selama tempoh tidak lebih daripada dua tahun atau denda atau kedua-duanya :

Penalti
kerana
waranti
palsu.

Dengan syarat bahawa adalah menjadi pembelaan jika dia membuktikan hingga memuaskan hati mahkamah bahawa semasa dia memberi waranti itu dia mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa pernyataan atau perihal yang terkandung dalamnya adalah benar.

(2) Peruntukan-peruntukan subseksyen (2) seksyen 19 yang bermaksud bahawa tiada apa-apa prosiding boleh dibawa selepas tamatnya tempoh sembilan puluh hari dari masa membeli atau mendapatkan apa-apa makanan tidak terpakai berhubungan dengan waranti palsu.

BAHAGIAN V

PERUNTUKAN PELBAGAI

33. (1) Pengarah atau mana-mana pegawai berkuasa yang telah diwakilkan kuasa kepadanya oleh Pengarah secara bertulis boleh menurut budibicaranya mengkompaun apa-apa kesalahan terhadap Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya sebagaimana ditetapkan oleh Menteri sebagai kesalahan-kesalahan yang boleh dikompaun oleh Pengarah atau pegawai berkuasa yang sedemikian itu dengan mengutip daripada orang yang disyaki dengan munasabahnyanya telah melakukan kesalahan itu sejumlah wang tidak lebih daripada satu ribu ringgit.

(2) Apabila jumlah wang yang sedemikian itu dibayar oleh orang yang disyaki dengan munasabahnyanya melakukan kesalahan itu maka apa-apa makanan yang disita hendaklah dilucuthak dan dimusnahkan dan tiada apa-apa prosiding selanjutnya boleh diambil berkenaan dengan makanan itu.

34. (1) Menteri boleh membuat peraturan-peraturan bagi melaksanakan dengan lebih baik maksud-maksud dan peruntukan-peruntukan Akta ini, dan khususnya dan tanpa menyentuh keluasan yang tersebut di atas bagi segala atau mana-mana perkara yang berikut:

- (a) untuk menetapkan standard, komposisi, kekuatan, potensi, ketulenan, kualiti, berat, kuantiti, tempoh penggunaan atau lain-lain sifat bagi apa-apa makanan atau apa-apa ramuan atau komponennya;
- (b) untuk melarang penambahan apa-apa bahan tertentu;
- (c) untuk melarang penambahan bahan tertentu lebih daripada kuantiti tertentu akan bahan yang dibenarkan kepada apa-apa makanan;

Kuasa
untuk
meng-
kompaun.

Kuasa
membuat
peraturan-
peraturan.

- (d) untuk mengisytiharkan bahawa apa-apa makanan atau kelas makanan adalah teraduk disebabkan ada dalamnya atau ditambah kepadanya atau dikeluarkan atau ditinggalkan daripadanya apa-apa bahan atau kelas bahan ditetapkan;
- (e) untuk melarang apa-apa jua cara penyediaan atau pengawetan apa-apa makanan;
- (f) berkenaan dengan penggunaan apa-apa bahan sebagai suatu ramuan bagi apa-apa makanan supaya dapat menahan pengguna atau pembeli dari terpedaya atau terkeliru tentang kualiti, kuantiti, sifat, nilai, komposisi, efek, merit atau keselamatannya atau untuk mengelakkan bencana kepada kesihatan pengguna atau pembeli;
- (g) untuk menjamin kebersihan dan bebas dari pencemaran atau pengadukan apa-apa makanan semasa menyediakan, mengawet, membungkus, menyimpan, mengangkut, mengedar atau menjualkannya dan kebersihan tempat, bekas, perkakas dan kenderaan yang diguna dalam menyediakan, mengawet, membungkus, menyimpan, mengangkut, mengedar atau menjualkannya dan untuk menjamin pengelolaan yang wajar tempat di mana makanan itu disediakan atau dijual dan bagi maksud-maksud ini menghendaki seseorang itu supaya menjalani pemeriksaan doktor oleh seorang doktor yang diberikuasa dalam hubungan ini;
- (h) untuk mengadakan peruntukan mengenai pendaftaran premis ditetapkan yang diguna untuk, atau orang-orang yang bekerja atau memberi perhatian dalam menyediakan, mengawet, membungkus, menyimpan, mengangkut, mengedar, atau menjual apa-apa makanan atau melabel semula, memproses semula atau memperbaiki mutunya dan bagi maksud ini memerlukan gambarfoto orang-orang yang didaftarkan itu;
- (i) jika premis makanan adalah terletak di luar kawasan pihak berkuasa tempatan, untuk mengadakan peruntukan mengenai pelesenan dan pendaftaran premis sedemikian itu yang diguna untuk, atau orang-orang yang bekerja atau

memberi perhatian dalam menyediakan, mengawet, membungkus, menyimpan, mengangkut, mengedar atau menjual apa-apa makanan atau melebelkan semula, memproses semula atau memperbaiki mutunya dan bagi maksud-maksud ini memerlukan gambarfoto orang-orang yang dilesen dan didaftarkan itu;

(j) berkenaan dengan pengangkutan barang makanan yang tertakluk kepada peruntukan-peruntukan Akta ini termasuk pelesenan kenderaan yang diguna untuk mengangkut makanan;

(k) untuk menetapkan cara melabelkan makanan yang dijual dalam bungkusan atau sebaliknya perkara yang hendak dimasukkan atau tidak hendak dimasukkan pada label-label itu;

(l) untuk menetapkan saiz, dimensa dan lain-lain spesifikasi bungkusan makanan;

(m) untuk menetapkan kaedah menganalisis apa-apa makanan dan bentuk perakuan analisis;

(n) untuk menetapkan standard-standard dan syarat-syarat yang hendak dipatuhi oleh makmal-makmal yang diluluskan berkenaan dengan analisis makanan bagi maksud-maksud Akta ini;

(o) untuk mengadakan peruntukan mengenai pendaftaran dan pelesenan makmal dan juruanalisis dan untuk menetapkan fee baginya;

(p) untuk menetapkan fee yang kena dibayar bagi menganalisis apa-apa makanan oleh seorang juruanalisis dan bagi apa-apa salinan keputusan apa-apa analisis dan bagi apa-apa lesen yang dikeluarkan atau pendaftaran yang dilakukan di bawah Akta ini atau di bawah mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya, termasuk apa-apa lesen atau pendaftaran berhubungan dengan pengimportan dan pengeksportan makanan;

(q) untuk menetapkan fee yang kena dibayar bagi sesuatu lesen atau perakuan yang dikeluarkan atau pendaftaran yang dilakukan di bawah Akta ini atau mana-mana peraturan yang dibuat di bawahnya berhubungan bagaimanapun

dengan pengimportan, pengeksportan, penyediaan, pengawetan, pembungkusan, penyimpanan, pengangkutan, pengedaran atau penjualan apa-apa makanan;

(r) untuk melarang atau mengawalselia penjualan, pengiklanan atau pengimportan atau pengeksportan apa-apa makanan;

(s) untuk menetapkan makanan yang perlu diberi waranti dan bentuk waranti itu;

(t) untuk melarang penjualan makanan tertentu dengan apajua cara lain daripada mengikut berat;

(u) untuk menghendaki orang-orang yang menjual makanan supaya menyenggara apa-apa buku dan rekod yang perlu bagi penguatkuasaan dan pentadbiran yang wajar akan Akta ini;

(v) untuk menetapkan kehendak-kehendak mengenai pembungkusan apa-apa makanan dan untuk melarang meletakkan apa-apa patung, duit atau lain-lain benda dalam makanan untuk dijual atau dalam bungkusan-bungkusan makanan itu;

(w) untuk menetapkan penalti tidak lebih daripada lima ribu ringgit atau penjara tidak lebih daripada dua tahun kerana melanggar, atau tidak mematuhi, mana-mana peraturan itu;

(x) untuk menetapkan apa-apa jua yang hendak ditetapkan atau boleh ditetapkan melalui peraturan.

35. (1) Ordinan-Ordinan yang berikut adalah dimansuhkan setakat yang berkaitan dengan makanan:

Pemansuhan
dan
kecualian.

(a) Ordinan Jualan Makanan dan Dadah 1952 (No. 28 tahun 1952);

(b) Ordinan Kesihatan Awam (Sabah No. 7 tahun 1960); dan

(c) Ordinan Kesihatan Awam (Sarawak No. 24 tahun 1962).

(2) Tiada apa-apa jua dalam Akta ini boleh menyentuh penguatkuasaan yang lalu akan, atau apa-apa perkara yang dilakukan di bawah, peruntukan-peruntukan mana-mana undang-undang berhubungan

dengan makanan yang diluluskan sebelum mula berkuatkuasanya Akta ini dengan syarat bahawa apa-apa hak, kebebasan, keistimewaan, tanggungan atau liabiliti yang sedia ada pada masa mula berkuatkuasanya Akta ini menurut kuasa mana-mana undang-undang yang sedemikian itu hendaklah, kecuali sebagaimana diperuntukkan kemudian dari ini, tertakluk kepada peruntukan-peruntukan Akta ini.

Perluasan
pemakaian
Akta.

36. Peruntukan-peruntukan Akta ini setakat mana peruntukan-peruntukan itu terpakai boleh diperluaskan melalui peraturan-peraturan yang dibuat di bawah Akta ini supaya terpakai bagi tembakau, cerut, rokok, tembakau sedut, dan bahan-bahan lain sama sahaja seperti peruntukan-peruntukan itu terpakai bagi makanan.

HURAIAN

Rang Undang-undang ini bertujuan melindungi orang ramai terhadap bahaya di segi kesihatan dan penipuan pada penyediaan, penjualan dan penggunaan makanan.

Bahagian I menerangkan peruntukan-peruntukan mengenai pemakaian, mula berkuatkuasa dan pentafsiran.

Bahagian II menyentuh mengenai pentadbiran dan penguatkuasaan. *Klausu 3* dan *4* membuat peruntukan mengenai perlantikan juruanalisis dan pegawai-pegawai berkuasa. Juruanalisis menganalisis sampel makanan yang dihantar kepada mereka oleh pegawai-pegawai berkuasa. Pegawai-pegawai berkuasa adalah diberikuasa memasuki premis, memeriksa makanan, menggeledah dan menahan pesawat udara, kapal atau kenderaan, memeriksa rekod atau dokumen, menyita dan menahan barang makanan. Mereka boleh juga memusnahkan apa-apa jua makanan yang busuk, berbau atau berbahaya kepada kesihatan. *Klausu 5* dan *6* menyentuh mengenai kuasa pegawai-pegawai berkuasa mengambil sampel melalui prosedur tertentu. *Klausu 8* memberi kuasa kepada mereka meminta maklumat dan mengemukakan rekod untuk pemeriksaan. *Klausu 9* memberi kuasa kepada Ketua Pengarah mendapatkan butir-butir mengenai ramuan makanan tertentu. *Klausu 10* dan *11* memberikuasa kepada Pengarah memerintahkan supaya makanan, premis atau perkakas berada dalam keadaan bersih dan suci dan juga memerintahkan penutupan premis atau jangan menggunakan sesuatu perkakas jika perkakas itu tidak bersih atau suci. *Klausu 12* membenarkan nama dan pekerjaan orang yang disabitkan atas sesuatu kesalahan disiarkan dalam mana-mana akhbar.

Bahagian III adalah berhubungan dengan kesalahan dan keteraagan. *Klausula 13* menerangkan apa yang menjadi adukan, misalnya, makanan yang beracun, berpenyakit atau dicampuri dengan apa-apa bahan yang menyusutkan sifat pemakanannya atau yang tercemar. *Klausula 14* memperuntukkan bahawa seseorang pembeli disifatkan sebagai meminta makanan yang mematuhi standard yang ditetapkan. *Klausula 15, 16 dan 17* melindungi orang ramai terhadap pelabelan yang palsu dan iklan. Di bawah *Klausula 18* mahkamah boleh membatalkan lesen kepunyaan orang yang disabitkan atau memerintahkan perampasan makanan yang disita daripadanya. *Klausula 19* hingga 28 menyentuh mengenai keterangan, iaitu, prosiding undang-undang hendaklah bermula dalam tempoh 90 hari, suatu perakuan jurunalisis hendaklah menjadi keterangan prima facie, sampel makanan boleh dianalisiskan oleh jurunalisis yang bebas dan jika makanan dijual dalam suatu bungkusan, tanggungannya tergantung kepada orang yang namanya terdapat pada bungkusan itu.

Bahagian IV melarang pengimportan makanan yang tidak mematuhi Akta kecuali bagi maksud pelabelan semula, pemprosesan semula dan pembaikan mutunya supaya mematuhi Akta. Bahagian itu juga melarang penjualan makanan oleh pengilang, pengedar atau peniaga melainkan jika dia memberi waranti bertulis.

Bahagian V ialah peruntukan pelbagai. *Klausula 33* memberikuasa kepada Pengarah atau pegawai tertentu mengkompaun sesuatu kesalahan yang ditetapkan dengan sejumlah wang tidak lebih daripada seribu ringgit. *Klausula 34* memberikuasa kepada Menteri membuat peraturan-peraturan. *Klausula 35* memansuhkan Ordinan Jualan Makanan dan Dadah 1952, Ordinan-Ordinan Kesihatan Awam (Sabah No. 7 tahun 1960 dan Sarawak No. 24 tahun 1962) setakat nama Ordinan-Ordinan itu adalah berkaitan dengan makanan, dan *Klausula 36* memperluaskan pemakaian Akta kepada bahan-bahan yang tidak diperihalkan dengan tepat sebagai makanan.

IMPLIKASI KEWANGAN

Rang Undang-Undang ini akan melibatkan Kerajaan dalam perbelanjaan wang tambahan dan amaunnya tidak dapat ditentukan sekarang ini.

[PN. (U²) 885.]